



程一彦
フランスの料理誌
「LeChef」2017版
世界のシェフ100人

秘湯 烏来温泉と 中国三大料理 グルメの旅 (北京・上海・広東)

2018年6月15日(金)~18日(月) 3泊4日

お一人様 **163,000円**
関空発着・全食事付き

1日目

烏来温泉



ウーライ
台北近郊の烏来温泉と
原住民のタイヤル族を
訪ねます

桶後溪と南勢溪が合流する
川沿いにホテルと宿が並ぶ
景観は日本各地の温泉地に
そっくりなレトロです。

2日目



タイヤル族

3日目 焼き物の街の **オーカ** 鶯歌を見学

中国三大料理 (北京・上海・広東)
点心



(イメージ)

程さんの手作り料理
ひとくち試食あります



(イメージ)



中国三大料理



秘湯:鳥来温泉と中国三大料理

(北京、上海、広東)

参加申し込み書 FAXまたは郵送でお申し込みください **FAX. 06-6435-9257**

ふりがな
氏名 _____

現住所

都道府県 _____

電話番号 _____

生年月日 19 ____ 年 ____ 月 ____ 日生(才)

旅券番号 (所持の方) _____

発行日 ____ 年 ____ 月 ____ 日/失効日 ____ 年 ____ 月 ____ 日

※旅券名義欄のコピーを必ずFAXまたは送付してください
(申込日より10日以内)。申請中の場合は取得後
航空機/ビジネスクラス 希望 希望しない
1人部屋 希望 希望しない

お問い合わせ (株)大洋航空トラベル TEL.06-6435-9256 FAX.06-6435-9257
 申込先 〒661-0976尼崎市潮江1丁目5番1-1608 ツアー担当:古川・中村

2018年6月15日(金)~18日(月):3泊4日

日時	スケジュール
1 6/15 (金)	関空9:30 台北11:30 中華航空159便(予定)一+台北着 入国手続後 専用車で鳥来温泉へ。 ホテルへチェックイン 夕食はホテル内レストラン。 夕食は デラックス ランディス鳥来 鳥来温泉 <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
2 6/16 (土)	朝食はホテルで 午前中:鳥来観光(タイヤル族) 台北で昼食。午後市内観光。夕食は市内レストラン 夕食は デラックス ミラマガーデン 台北 <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
3 6/17 (日)	朝食はホテルで 市場見学(予定)近郊の焼き物の街(鶯歌)の老街。 (昼食、夕食は市内レストラン) ミラマガーデン 台北 <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
4 6/18 (月)	台北17:10 関空21:05 朝食はホテルで 民芸店、免税店。小籠包の昼食後。 中華航空158便(予定)+帰国の途 関空着 お疲れ様..再見!! <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>

日程、交通機関については現地交通事情により変更になる場合がありますので、ご了承下さい。

旅行中、程さんが厨房で一品、調理試食。お楽しみに

募集要項

旅券は入国時に6ヵ月以上の残存期間が必要です。

日程 2018年6月15日(金)~18日(月) 3泊4日
 旅行代金 163,000円 ※一人部屋追加代金48,000円(3泊分) ビジネスクラス90,000円アップ
 食事条件 朝3回、昼2回、夕3回(デラックスメニュー)
 添乗員 関空より1名
 募集人員 最少15名様 募集締切 2018年5月25日(金)
 利用予定航空会社 チャイナエアライン航空(CI)

費用に含まれないもの

各種個人チップ、飲料代金、旅券印紙代、任意の旅行保険
 諸経費13,300円(関空使用料、空港税、燃料チャージ、台湾出国税等)
 取扱手数料入国書類作成(1,080円)。

お申込み方法

申込書送付後、申込金(70,000円)をお振り込み下さい(1週間以内)
 振込口座 三菱東京UFJ銀行 大阪中央支店 普通預金口座2722273
 口座名義 (株)大洋航空トラベル

旅行企画 実施 **ジェイ・ケイ・トラベル株式会社** 観光庁長官登録旅行業 第1866号
 〒530-0044大阪府北区東天満1-12-13 IAG天満ビル7F TEL.06-4800-8101 FAX.06-4800-8102

後援 **サンテレビジョン** 企画開発部
 〒650-8536 神戸市中央区港島中町6-9-1 TEL.078-303-3131 FAX.078-303-3195

販売提携代理店 (株)大洋航空トラベル TEL.06-6435-9256 FAX.06-6435-9257
 〒661-0976尼崎市潮江1丁目5番1-1608 ツアー担当:古川・中村 営業時間9:30~17:30
 兵庫県知事登録旅行業者代理業第151号 総合旅行業取扱管理者:古川国夫

料理研究家 **程一彦** ていかずひこ



- 昭和12年大阪生まれ。追手門学院中学、灘高校、関西学院大学を卒業、母校の特別講師。
- 創業1945年「台湾料理 龍潭(リユータン)」二代目。「ハウスレストラン宝塚」、程一彦中国料理教室を運営。
- 「程一彦とボランティアの会」は、阪神淡路大震災を機に結成し、東日本大震災、紀伊半島台風の支援と「京都美山町かやぶきの里保存」で炊き出し活動。
- 全国の有名百貨店で「小籠包」を期間限定で好評販売。
- FMラヂオせきしわだ(79.7MHz)「程さんのほのぼのキッチン」6年間好評放送中。毎週水曜(午後4時~5時)
- NHK「きょうの料理」に1年間12回シリーズ出演。
- 2017フランスの料理誌「LeChef世界のシェフ100人」に選ばれる。

程一彦中国料理教室

〒665-0804宝塚市雲雀丘山手2-15-28-802
 TEL.072-757-0422 FAX.072-757-5670

ご旅行条件

**申し込みの際は、別途交付する
詳細旅行条件書を十分にお読みください**

- 受注型企画旅行契約 この旅行は、「程一彦中国料理教室」が企画し、ジェイ・ケイ・トラベル株式会社が取扱する旅行で、この旅行に参加されるお客様は当社と受注型企画旅行契約を締結していただくこととなります。
- お申込み方法及び契約の成立
 ①当社所定の申込書に必要事項を記入の上、お申込金70,000円を添えてお申込ください。お申込金は、旅行代金、取消料、または違約料の一部または全部として振り込まれます。
 ②募集型企画旅行契約は、当社が契約の締結を承諾し、申込金を受理したときに成立します。
 ③旅行代金は旅行出発日の21日前までにお支払いいただけます。
- 旅行中止の場合 ご参加のお客様がインフレットに明示した最小催行人員に満たない場合、当社は旅行の催行を中止する場合があります。この場合、旅行開始日の前日から起算してさかのぼって23日目に当たる日より前に連絡させていただきます。お預かりしている旅行代金の全額をお返します。
- 旅行代金に含まれるもの・含まれないもの インフレットに記載された日程に明示された交通費、宿泊費、食費代、入場料、消費税等諸税および添乗員費用が含まれます。旅行日程に記載のない交通費等の諸費用および個人的性質の諸費用は含まれません。
- 取消料 お客様は、次の取消料をお支払いいただくことにより旅行契約を解除することができます。なお、取消日とは、お客様が当社の営業日、営業時間内に、解除する旨をお申し出いただいた日とします。

旅行契約の解除期日	取消料
30日目に当たる日以前に解除	旅行代金の20%
旅行開始日の前々日および前日	旅行代金の50%
旅行開始当日および開港場不参加	旅行代金の100%
- 免責事項 お客様が以下の理由により損害を受けられた場合は、当社は賠償の責任を負いません。◆天災地災、気象状況、騒動またはこれらのために生ずる旅行日程の変更もしくは旅行中止。◆運送、宿泊機関の事故もしくは火災またはこれらのために生ずる旅行日程の変更もしくは旅行中止。◆警公署の命令、または伝染病による隔離、自由行動中の事故、盗中傷、盗難。◆運送機関の遅延、不運またはこれらによって生ずる旅行日程の変更もしくは目的の滞滞在時間の短縮。
- 特別補償 お客様が旅行中、生命、身体または手荷物に被られた一定の損害については、当社の故意、過失の有無にかかわらず特別補償規定に定めるところにより、補償金および見舞金をお支払いします。
- 旅行保証 当社はインフレットに記載した契約内容のうち、当社旅行約款(募集型企画旅行契約の部第25条別表左上欄)に掲げる重要な変更が生じた場合は、同条に定めるところにより変更補償金をお支払いいたします。
- このインフレットに記載の旅行日程等の旅行条件は、2018年3月31日現在を基準としてします。

詳しい旅行条件を記載した書面を別途お渡し致しますのでご確認の上お申込み下さい。お申込の際は必ずこの旅行条件書をお読み下さい。この書面は旅行法第12条の4に定めるところの取引条件の説明書および同法第12条の5に定めるところの契約書面の一部となります。